

**ΑΠΟΛΥΤΗΡΙΕΣ ΕΞΕΤΑΣΕΙΣ Γ' ΤΑΞΗΣ
ΕΝΙΑΙΟΥ ΛΥΚΕΙΟΥ
ΣΑΒΒΑΤΟ 9 ΙΟΥΝΙΟΥ 2001
ΕΞΕΤΑΖΟΜΕΝΟ ΜΑΘΗΜΑ ΘΕΩΡΗΤΙΚΗΣ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗΣ
ΛΑΤΙΝΙΚΑ**

A. ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ:

Και αν η Ασία έχει κάποια υποψία τρυφής (πολυτέλειας), οφείλουμε να επαινούμε τον Μουρήνα διότι είδε την Ασία αλλά έζησε στην Ασία με εγκράτεια. Γι' αυτό το λόγο οι κατηγοροί δεν μέμφθηκαν (κατηγόρησαν) τον Μουρήνα για το όνομα «Ασία», από την οποία δημιουργήθηκε έπαινος για την οικογένεια, υστεροφημία για τη γενιά, τιμή και δόξα για το όνομά (του), αλλά για κάποιο όνειδος και ντροπή που ή παραλήφθηκε στην Ασία ή μεταφέρθηκε από την Ασία.

.....

Όταν κάποιος είχε αναγγείλει στον Σερτώριο ότι το ελάφι βρέθηκε, ο Σερτώριος τον διέταξε να σωπάσει επιπλέον τον καθοδήγησε να αφήσει ελεύθερο αυτό την επόμενη μέρα ξαφνικά σ' αυτό το μέρος, στο οποίο θα βρισκόταν ο ίδιος με τους φίλους (του). Την επόμενη αυτής της μέρας, ο Σερτώριος, αφού δέχτηκε τους φίλους στην κρεβατοκάμαρά του, τους είπε πως είχε δει στον ύπνο του, ότι το ελάφι που είχε χαθεί, ξαναγύριζε σ' αυτόν. Όταν το ελάφι, αφού αφέθηκε ελεύθερο από τον δούλο, εισέβαλλε (όρμησε) στην κρεβατοκάμαρα του Σερτώριου, γεννήθηκε μεγάλος θαυμασμός.

B. Παρατηρήσεις

1 α.

Postero	Αφαιρετική	posteriore
	Αιτιατική	postrema-postuma
Magna	Αιτιατική	maiorem
Magna	Συγκριτικός: magis	Υπερθετικός: maxime



1 β.

Aliquod: Ενικός: aliquem – aliquam – aliquod
Πληθυντικός: aliqui – aliquae

Emissa: Γερούνδιο Γεν. emittendi
Δοτ. emittendo
Αιτ. emittendum
Αφ. emittendo

2 α.

Υποτακτική:

<u>Ενεστώτας</u>	<u>Παρατατικός</u>
obiciant	obicerent
videat	videret
constituatur	constitueretur

2 β.

Dixit: Προστακτική:

	<u>Ενεργητική</u>	<u>Παθητική</u>
β' εν.:	dic	dicere
β' πλ.:	dicite	dicimini

Perisset: Οριστική:

<u>Ενεστώτας</u>	<u>Παρατατικός</u>
pereo	periebamus
peris	periebatis
perit	periebant

Introrupisset Σουπίνο

Αιτ.: introruptum
Αφ.: introruptu

Inventam esse:

Υποτακτική μέλλοντα:

inventura sim – sis – sit
inventurae simus – sitis – sint



3 α.

Murena nobis laudandus est.

3 β.

ut... emitteret: Δευτερεύουσα ουσιαστική βουλητική πρόταση ως έμμεσο αντικείμενο, στο ρήμα praeserit. Εισάγεται με τον βουλητικό σύνδεσμο «ut» επειδή είναι καταφατική και εκφέρεται με υποτακτική όπως όλες οι βουλητικές προτάσεις, αφού εκφράζουν επιθυμία (η βούληση είναι ιδωμένη την στιγμή που εμφανίζεται στο μυαλό του ομιλητή και όχι την στιγμή της πιθανής πραγματοποίησής της), εδώ με υποτακτική παρατατικού (emitteret) επειδή εξαρτάται από ρήμα ιστορικού χρόνου (praeserit: παρακείμενος με σημασία αορίστου) και δηλώνει το σύγχρονο στο παρελθόν (αναφέρεται στο παρελθόν).

3 γ.

Δευτερεύουσα χρονική επιρρηματική πρόταση: Εισάγεται με τον ιστορικό – διηγηματικό Cum και εκφέρεται με υποτακτική υπερσυντέλικου (προτερόχρονο).

nuntiavisset ρήμα πρότασης

aliquis υποκείμενο του ρήματος nuntiavisset

sertorio έμμεσο αντικείμενο του ρήματος nuntiavisset

inventam esse άμεσο αντικείμενο του ρήματος nuntiavisset

– ειδικό απαρέμφατο

cervam υποκείμενο του ειδικού απαρέμφατου inventam esse
(ετεροπροσωπία)

4 α.

Cum (Sertorius) amicos admisisset...

4 β.

Si **habeat** Asia suspicionem quandam luxuriae, Murenam laudare **debeamus**.